

Paritair Subcomité voor de orthopedische schoeisels

Sous-commission paritaire pour les chaussures orthopédiques

CoUectieve arbeidsovereenkomst van 8 september 2005.

Convention collective de travail du 8 septembre 2005.

CoUectieve arbeidsovereenkomst tot wijziging van de coUectieve arbeidsovereenkomst van 24 februari 1992 tot toekenning van een sociaal voordeel door het Fonds voor bestaanszekerheid voor de orthopedische schoeisels ter uitvoering van de coUectieve arbeidsovereenkomst van 4 november 1991 tot oprichting van een fonds voor bestaanszekerheid en tot vaststelling van zijn statuten.

Convention collective de travail modifiant la convention collective de travail du 24 février 1992 octroyant un avantage social par le Fonds de sécurité d'existence pour les chaussures orthopédiques en exécution de la convention collective de travail du 4 novembre 1991 instituant un fonds de sécurité d'existence et en fixant les statuts

Artikel 1. Deze coUectieve arbeidsovereenkomst is van toepassing op de werkgevers en op de werklieden en **werksters**, hierna genoemd "**werklieden**", van de **ondernemingen** die ressorteren onder het Paritair Subcomité voor de orthopedische schoeisels.

Article 1 er. La présente convention collective de travail s'applique aux employeurs et aux ouvriers et ouvrières, appelés ci-après "ouvriers", des entreprises ressortissant à la Sous-commission paritaire pour les chaussures orthopédiques.

Art. 2. Artikel 7 van de coUectieve arbeidsovereenkomst van 24 februari 1992 tot toekenning van een sociaal voordeel door het Fonds voor bestaanszekerheid voor de orthopedische schoeisels ter uitvoering van de coUectieve arbeidsovereenkomst van 4 november 1991 tot oprichting van een fonds voor bestaanszekerheid en tot vaststeUing van zijn statuten wordt als volgt aangevuld :

Art. 2. L'article 7 de la convention coUective de travail du 24 février 1992 octroyant un avantage social par le fonds de sécurité d'existence pour les chaussures orthopédiques en exécution de la convention collective de travail du 4 novembre 1991 instituant un fonds de sécurité d'existence et en fixant les statuts est complété comme suit :

NEERLEGGING-DÉPÔT	REGISTR.-ENREGISTR.
06-10-2005	18-11-2005
	NR. N°

77.036 / 6 / 12806

"Art. 7. Vanaf het dienstjaar 2005:

- totaal jaarlijks bedrag : 128 EUR;
- per twaalfde : 10,66 EUR."

Art. 3. Deze collectieve arbeidsovereenkomst treedt in werking op 1 januari 2005. Zij is gesloten voor onbepaalde tijd. Zij kan door **elk** van de partijen worden opgezegd, mits een opzeggingstermijn van drie maanden, betekend bij een ter post aangetekende brief, gericht aan de voorzitter van het Paritair subcomité voor de orthopedische schoeiselers.

" Art. 7. A partir de l'exercice 2005 :

- montant annuel total : 128 EUR;
- par douzième : 10,66 EUR. »

Art. 3. La présente convention collective de travail entre en vigueur au 1er janvier 2005. Elle est conclue pour une durée indéterminée. Elle peut être dénoncée par chacune des parties moyennant un préavis de trois mois notifié par lettre recommandée adressée au président de la Sous-commission paritaire pour les chaussures orthopédiques.